

**PARLEMENT DE LA REGION
DE BRUXELLES-CAPITALE**

SESSION ORDINAIRE 2005-2006

31 MARS 2006

RESOLUTION

**condamnant la violence infligée aux femmes
et aux jeunes filles en R. D. du Congo et
dénonçant le viol, stratégiquement utilisé
comme arme de guerre et
de destruction**

**BRUSSELS
HOOFDSTEDELIJK PARLEMENT**

GEWONE ZITTING 2005-2006

31 MAART 2006

RESOLUTIE

**tot veroordeling van het geweld tegen
vrouwen en meisjes in de D.R. Congo en
van de verkrachtingen die als
strategisch oorlogs- en vernietigingswapen
worden gebruikt**

RESOLUTION

adoptée par le Parlement

RESOLUTIE

aangenomen door het Parlement

Voir :

Documents du Parlement :

- A-157/1 – 2004/2005 : Proposition de résolution.
- A-157/2 – 2005/2006 : Rapport.
- A-157/3 – 2005/2006 : Amendements après rapport.

Zie :

Stukken van het Parlement :

- A-157/1 – 2004/2005 : Voorstel van resolutie.
- A-157/2 – 2005/2006 : Verslag.
- A-157/3 – 2005/2006 : Amendementen na verslag.

RESOLUTION

condamnant la violence infligée aux femmes et aux jeunes filles en R. D. du Congo et dénonçant le viol, stratégiquement utilisé comme arme de guerre et de destruction

Vu la Déclaration Universelle des droits de l'homme du 10 décembre 1948,

Vu l'article 3 commun aux quatre Conventions de Genève (1), qui s'applique aux conflits armés internationaux ou non internationaux et qui prohibe les atteintes portées à la vie et à l'intégrité corporelle, et le Protocole additionnel aux Conventions de Genève relatif à la protection des victimes des conflits armés non internationaux (Protocole II), auquel la RDC a adhéré le 12 décembre 2002 et qui prohibe dans ses points « e » et « f » : les atteintes à la dignité de la personne, notamment les traitements humiliants et dégradants, le viol, la contrainte à la prostitution et tout attentat à la pudeur ainsi que l'esclavage et la traite des esclaves sous toutes leurs formes,

Vu la Convention sur l'élimination de toutes formes de discrimination à l'égard des femmes du 18 décembre 1979,

Vu la Déclaration sur l'élimination de la violence à l'égard des femmes du 20 décembre 1993,

Compte tenu du Statut de la Cour pénale internationale, ratifié par la RDC mais qui n'est pas encore incorporé dans sa législation, et dont les article 7-1-g et 7-1-h classent notamment les infractions suivantes dans la liste des crimes contre l'humanité : le viol, l'esclavage sexuel, la prostitution forcée, la stérilisation forcée, toute autre forme de violence sexuelle de gravité similaire et la persécution de tout groupe ou de toute collectivité identifiable pour des motifs liés au genre lorsqu'elle est en corrélation avec un crime relevant de la compétence de la Cour,

RESOLUTIE

tot veroordeling van het geweld tegen vrouwen en meisjes in de D.R. Congo en van de verkrachtingen die als strategisch oorlogs- en vernietigingswapen worden gebruikt

Gelet op de Universele Verklaring van de rechten van de mens van 10 december 1948,

Gelet op het voor de vier Conventies van Genève (1), gemeenschappelijke artikel 3, dat toepasselijk is op internationale of niet-internationale gewapende conflicten en dat aanslagen op het leven en schendingen van de lichameleijke integriteit verbiedt, en het Aanvullend Protocol bij de Conventies van Genève betreffende de bescherming van slachtoffers van niet-internationale gewapende conflicten (Protocol II), waartoe de DRC is toegetreden op 12 december 2002 en dat in zijn punten « e » en « f » het volgende verbiedt : aanranding van de persoonlijke waardigheid, in het bijzonder vernederende en onterende behandeling, verkrachting, gedwongen prostitutie en elke aanranding van de eerbaarheid, alsook slavernij en slavenhandel in al hun vormen,

Gelet op de Conventie van 18 december 1979 inzake de uitbanning van alle vormen van discriminatie van vrouwen,

Gelet op de Verklaring van 20 december 1993 inzake de uitbanning van geweld tegen vrouwen,

Gelet op het Statuut van het Internationale Strafrechtshof, dat door de DRC geratificeerd is, maar nog niet in haar wetgeving is omgezet en waarvan de artikelen 7-1-g en 7-1-h de volgende overtredingen op de lijst van misdaden tegen de menselijkheid opnemen : verkrachting, sekssuele slavernij, gedwongen prostitutie, gedwongen sterilisatie of elke andere vorm van seksueel geweld van vergelijkbare ernst en het vervolgen van elke identificeerbare groep of collectiviteit om gender-gerelateerde redenen, wanneer dat in verband staat met een misdaad die onder de bevoegdheid van het Hof valt,

(1) Convention de Genève pour l'amélioration du sort des blessés et des malades dans les forces armées en campagne du 12 août 1949, Convention de Genève pour l'amélioration du sort des blessés, des maladies et des naufragés des forces armées sur mer du 12 août 1949, Convention de Genève relative au traitement des prisonniers de guerre, Convention de Genève relative à la protection des personnes civiles en temps de guerre du 12 août 1949.

(1) Conventie van Genève voor de verbetering van het lot der gewonden en zieken die zich bevinden bij de strijdkrachten te velde van 12 augustus 1949, Conventie van Genève voor de verbetering van het lot der gewonden, zieken en schipbreukelingen van de strijdkrachten ter zee van 12 augustus 1949, Conventie van Genève betreffende de behandeling van krijgsgevangenen, Conventie van Genève betreffende de bescherming van de burgers in oorlogstijd van 12 augustus 1949.

Compte tenu de l'article 3, point B, 7° de la loi relative à la répression des violations graves de droit international humanitaire du 10 février 1999 qui prévoit que constitue un crime de droit international et est réprimé conformément aux dispositions de la présente loi, le viol, l'esclavage sexuel, la prostitution forcée, la grossesse forcée, la stérilisation forcée et toute autre forme de violence sexuelle de gravité comparable,

Compte tenu du rapport d'Amnesty International, « République Démocratique du Congo : Violences sexuelles : un urgent besoin de réponses adéquates » du 26 octobre 2004,

Compte tenu de l'audition des représentants du Collectif des Femmes congolaises en Commission des Finances, du Budget, de la Fonction Publique, des Relations Extérieures et des Affaires Générales le 25 avril 2005,

Le Parlement régional bruxellois :

- dénonce et condamne les violences sexuelles notamment utilisées comme arme de guerre et ayant un impact sur la propagation du virus du Sida;
- qualifie le viol ayant pour conséquence la propagation intentionnelle du virus du SIDA comme crime contre l'humanité;
- reconnaît ainsi les femmes et les jeunes filles congolaises comme principales victimes de la guerre en République démocratique du Congo et soutient, dans le même temps et avec la même force, leur combat pour leur reconnaissance en qualité de citoyennes à part entière;
- dénonce le paradoxe de la situation des camps dans lesquels les femmes réfugiées sont transformées en esclaves sexuelles par les soldats, y compris de la MONUC, ceux-là même qui sont censés les protéger, et demande au gouvernement de soutenir toutes plaintes des victimes afin que justice leur soit rendue;

Il demande au gouvernement :

- d'initier ou d'apporter son appui à des projets, qu'ils soient au niveau communal, national ou international, destinés à éradiquer ces violences, et demande qu'il intercède dans le même sens auprès des gouvernements fédéral, régionaux et communautaires;
- d'intercéder auprès du gouvernement fédéral afin qu'il révise l'article 137 §§ 1^{er} et 2 du Code Pénal de manière à permettre que le viol utilisé « dans le but d'intimider gravement une population » soit reconnu comme infraction terroriste.

Le Parlement régional bruxellois organisera dans les meilleurs délais une conférence consacrée à cette problé-

Gelet op artikel 3, punt B, 7°, van de wet betreffende de bestraffing van ernstige schendingen van het internationaal humanitair recht dat bepaalt dat verkrachting, seksuele slavernij, gedwongen prostitutie, gedwongen zwangerschap, gedwongen sterilisatie en elke andere vorm van seksueel geweld van vergelijkbare ernst, misdaden van internationaal recht zijn en gestraft worden overeenkomstig de bepalingen van die wet,

Gelet op het verslag van Amnesty International « Democratic Republic of Congo : Mass rape : Time for remedies » van 26 oktober 2004,

Gelet op de hoorzitting met de afgevaardigden van het « Collectif des Femmes congolaises » in de commissie voor financiën, begroting, openbaar ambt, externe betrekkingen en algemene zaken van 25 april 2005,

Het Brussels Hoofdstedelijk Parlement :

- hekelt en veroordeelt seksueel geweld dat onder meer als oorlogswapen gebruikt wordt en de verspreiding van het aids-virus bevordert;
- bestempelt verkrachting die de opzettelijke verspreiding van het aids-virus tot gevolg heeft, als een misdaad tegen de menselijkheid;
- erkent de Congolese vrouwen en meisjes als de grootste slachtoffers van de oorlog in de Democratische Republiek Congo en steunt tegelijk en met evenveel kracht hun strijd voor erkenning als volwaardig burger;
- hekelt de paradoxale situatie van de kampen, waar vrouwelijke vluchtelingen als seksslaven worden gebruikt door de soldaten, ook door de MONUC-soldaten, die geacht worden hen te beschermen, en verzoekt de regering om de klachten van de slachtoffers te steunen, opdat gerechtigheid geschiedt;

Verzoekt de regering :

- initiatieven te nemen of steun te verlenen aan gemeentelijke, nationale of internationale initiatieven om dat geweld uit te bannen, en er bij de federale, de gewest- en gemeenschapsregeringen op aan te dringen om hetzelfde te doen;
- haar invloed bij de federale regering aan te wenden om artikel 137, §§ 1 en 2, van het Strafwetboek te herzien opdat verkrachting die gepleegd wordt « met het oogmerk een bevolking ernstige vrees aan te jagen » als een terroristisch misdrijf erkend wordt.

Het Brussels Hoofdstedelijk Parlement zal zo snel mogelijk een conferentie over die problematiek organiseren

matique, ceci afin de répondre à la demande des femmes congolaises de Bruxelles d'établir une passerelle citoyenne entre Bruxelles et Kinshasa.

Le Greffier a.i.,

Serge GOVAERT

Le Président,

Eric TOMAS

om in te gaan op het verzoek van de Congolese vrouwen van Brussel om een brug te slaan tussen Brussel en Kinshasa.

De Griffier a.i.,

Serge GOVAERT

De Voorzitter,

Eric TOMAS